

# LOVITURA SUB CENTURĂ

Loviturile sub centură au devenit o armă banală în viața noastră politică. Am constatat-o și acum, cu ocazia referendumului. Nu că n-ar fi fost previzibilă, dar credeam că efectul va fi mai mic. O abilă propagandă s-a organizat împotriva adoptării noli Constituției.

Desigur, Constituția nu e perfectă — și nicăieri în lume n-a existat și nu există prevederi constituționale care să nu suscite discuții. De altfel, dacă s-ar găsi formula perfectă de constituție, ca ar fi preluată de toate țările și ar face ca, până la urmă, parlamentele să fie destituite. Dar parlamentele trebuie să facă noi legi, să aducă noi corecturi, să nuanțeze prevederile constituționale și, într-unite ca și constituante, să aducă amendamente constituțiilor. E, evident, o aberație ideea că, odată adoptată prin referendum, Constituția noastră ne va împovăra viața

pentru totdeauna. În orice caz, nevoind Constituția, ne-am întoarce la situația de acum doi ani. Or, unor cercuri politice interne și străine pare a le conveni situația de haos, de ape turburi în care s-ar putea pescui te miri ce. Argumentele împotriva prevederilor constituționale sînt fie firave, fie de amănunt. Apelul la Constituția interbelică e ridicol pentru un popor care se pregătește pentru mileniul trei. Cramponarea de ideea reinstaurării monarhiei se lovește de neargumentarea faptului că țări care n-au fost sub regim comunist au renunțat și ele la monarhie: Austria, Italia, Grecia, Turcia, pentru a nu mai vorbi de toate țările latino-americane și cu atât mai puțin de Franța și S.U.A.

Dar, dacă au lipsit serioase argumente împotriva Constituției, campania împotriva referendumului a fost abil organizată. Unele partide s-au declarat net im-

potriva Constituției; s-a preconizat și boicotarea referendumului, mizindu-se pe descurajarea unei destule de largi categorii a electoratului. După ce sămînța a prins, s-a spus simpatizanților respectivelor partide să facă precum vor dori. Odată asigurat absenteismul multor alegători, se putea miza pe ideea că anticonstituționaliștii se vor prezenta la vot și vor vota împotriva Constituției. În etapa următoare, după afișarea rezultatelor votului, comparindu-se numărul celor ce nu s-au exprimat și al celor ce au votat împotriva cu numărul celor ce s-au exprimat pozitiv, se va putea spune că o foarte mare parte a populației nu agreează Constituția. Iar pe această idee se va bate încă multă monedă.

Dar lovitura sub centură constă în desfășurarea unei costisitoare propagande necioase împotriva Constituției. În cutiile poștale au apărut „fluturași” semnați „Opoziția unită”, prin care se cerea cetățenilor să nu voteze Constituția. Desigur, fiecare partid este liber să-și facă propaganda cum dorește și cum poate, dar în limitele legii. Numai că

nu înțelegem cine este „Opoziția unită”, de vreme ce partidele care s-au pronunțat împotriva Constituției au oferit, totuși, membrilor lor posibilitatea de a vota după cum îi îndeamnă conștiința. Logic, deci, nu poate fi vorba de o opoziție unită. În acest caz: cine a vorbit în numele „Opoziției unite”? Ori partidele din „Opoziția unită” una spun la televizor și alta fac prin aparatul de propagandă? Mai grav — și de domeniul Procuraturii! — este faptul că, deși legea cerea încetarea oricărei propagande vineri noaptea, acești fluturași au apărut în căsuțele poștale ale multor cetățeni în dimineața zilei de sîmbătă. Este vorba, deci, de încălcarea legii. Sînt convîns, însă, că această încălcare a legii va rămîne fără efect asupra fapturilor și că tot aceștia vor vorbi de o „fraudă morală” în cazul referendumului. Avem dreptul, deci, să ne întrebăm, cu mîhnire, dacă bravii noștri politicieni vor învăța că în lumea modernă loviturile sub centură nu sînt permise.

Ilie CALIAN

S.C. CENTRAL & S.A.  
KARO  
IMPORT srl EXPORT  
A PORNIT  
ACTIVITATEA  
FOTO EXPRES

TELEX

● Curtea Supremă de Justiție — Secția Militară — București, a pronunțat, ieri la amiază, sentința în procesul Timișoara. Inculpații Coman Ion, Bălan Radu și Cornel Pacoste au fost condamnați la 25, 23 și, respectiv 20 de ani închisoare. Alți inculpați au primit pedepse pînă la 18 ani închisoare. Inculpații Matei Ilie și Teodorescu Filip au fost achitați.

● Chișinău. Dl. Mircea Ion Snegur, candidat unic pentru funcția de președinte al Republicii Moldova, a obținut 98,2 la sută din voturile exprimate a declarat președintele Comisiei Electorale Centrale. El a precizat că, dintre 2,4 milioane de alegători înscriși pe liste, 82,9 procente s-au prezentat duminică la urne pentru a-l confirma pe președinte. În zonele din estul și sudul republicii, cu populație majoritară rusească și găgăuză, electoratul a fost nevoit, să se deplaseze în afara propriei circumscripții, deoarece unele autorități locale au refuzat să organizeze scrutinul.

● Ministerul Apărării al U.R.S.S. a deschis o anchetă privind sprijinul acordat de militarii sovietici staționați în Moldova separatistilor rusefoni din estul republicii, precum și în legătură cu distribuirea a mii de arme civilelor — a declarat secretarul de stat pentru probleme militare al Moldovei, Nicolae Chirtoacă. O misiune de informare a Ministerului Apărării al Uniunii Sovietice, condusă de generalul Aleksandr Emelecev, s-a înfăptuit duminică cu primul ministru al Moldovei, Valeriu Muravscki. Generalul Emelecev a declarat că nu trebuie tolerat nici un amestec în problemele militare ale Moldovei și a dat asigurări că Ministerul sovietic al Apărării va lua toate măsurile necesare pentru clarificarea situației. Autoritățile moldovenești îi acuză pe generalii sovietici din armata a 14-a, staționată pe teritoriul lor, de a fi acordat sprijin gărzii naționale din Transnistria — zonă rusefonă separatistă din estul Moldovei.

● Rusia, Ucraina și Belarus constată, într-un document comun, că „Uniunea Sovietică a încetat să mai existe”.

„Noi, republicile Belarus, Federația Rusiei și Ucraina, ca state constitutive ale U.R.S.S., care am semnat un tratat de uniune — constatăm că U.R.S.S., ca subiect de drept internațional și realitate geopolitică nu mai există”, se arată în preambulul documentului adoptat de către președinții celor trei republici la Brest (Belarus, la frontiera poloneză).

Conducătorii celor trei state au făcut acest pas fondind o comunitate istorică de popoare care există, în vederea construirii de state de drept democratic și pentru dezvoltarea relațiilor lor pe baza recunoașterii mutuale și a respectării suveranității reciproce, a principiilor de egalitate și de neamestec în problemele interne.

Părțile au confirmat fidelitatea față de principiile ONU și Actului final de la Helsinki angajîndu-se să respecte principiile internaționale ale drepturilor omului și ale popoarelor. Ele garantează cetățenilor lor, independent de naționalitate, drepturi și libertăți egale și se angajează să contribuie la păstrarea și dezvoltarea tradițiilor culturale, lingvistice și religioase ale minorităților naționale.

# ADEVĂRUL

de **CLUJ** ziar independent

ANUL III NR. 520  
MARTI  
10 DECEMBRIE 1991  
4 PAGINI 5 LEI

Referendumul pentru Constituție

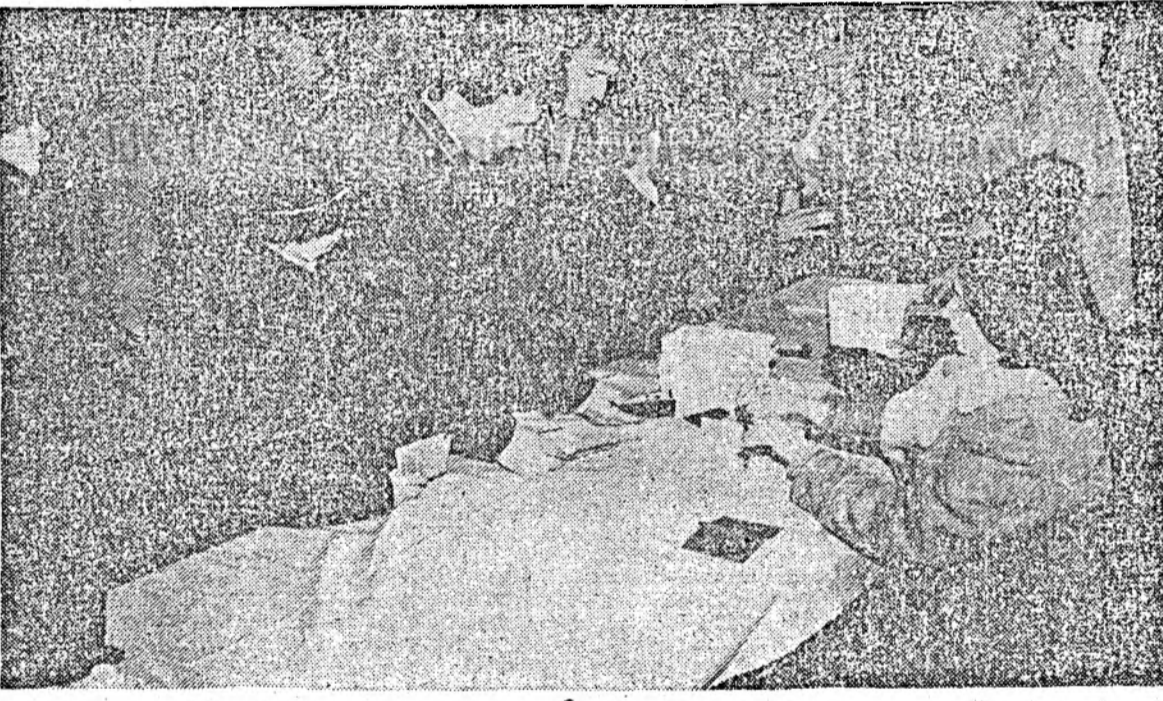
## „IARNA VRAJBEI NOASTRE”

Ziua de 8-decembrie 1991, acea duminică geroasă, în care românii erau chemați la urne pentru a spune „DA” sau „NU” Constituției, a creat emoții poate chiar și indiferențelor, adică celor ce nu și-au depus votul din comoditate sau din lipsă de conștiință civică. Ceea ce e cert: emoțiile abia acum încep, cînd se va evalua situația, iar partidele de opoziție care au boicotat, cu bună știință, votul, sau au votat negativ își vor culege roadele. Oricum, la Biroul electoral județean, au lucrat la înregistrarea cifrelor de participare, trimise de secțiile din județ, reprezentanții ai diferitelor partide, precum și neutri. Toți s-au înțeles perfect, parcă pentru a înlătura imaginea iernii și a vrajbei despre care scria Shakespeare, avînd speranța unei veri adevărate pentru români.

**D.S.:** Domnule Ioan F. Pop, ați „căzut” la sorți și dintre numeroșii judecători sînteți destinat să conduceți această grea operațiune de coordonare a votului. Cîteva păreri...

**I.F.P.:** Asupra șanselor votării n-am să mă pronunț, pentru că n-aș vrea să mă hazardez. În ceea ce privește modul de desfășurare a referendumului, și o spun în calitate de președinte al Biroului electoral județean, electoratul din județul Cluj merită toată lauda. Sînt oameni de înaltă ținută morală și disciplinați. Nu s-a semnalat, și nu cred că se va semnala vreun incident. Sigur, greutăți sînt, mai ales în deplasarea alegătorilor în mediul rural, din lipsa mijloacelor de transport, iar în unele situații chiar din cauza timpului nefavorabil. La munte a nins abundent și a fost viscol. Pentru cei ce nu sînt transportabili, și aici îl considerăm și pe cei blocați din cauza zăpezii, mă gîndesc și la sătenii care locuiesc la distanțe mai mari de secțiile de votare,

Dorin SERGIIE  
(Continuare în pag. 3 III-a)



Voturi date în liniște la Secția de votare nr. 41.

Fotografia: R. SANTEJUDEAN

## Electori cumiști sau absenți

Clujenii, într-o majoritate simplă de astă dată, s-au dus duminică la urne pentru a se pronunța cu da sau nu asupra noli Constituției a României, adoptată, deja, de Constituanta. În comparație cu votul de la 20 mai 1990, entuziasmul a fost mai scăzut. Chiar și așa, cu numeroși indiferenți, în cele mai multe secții de votare s-a stat la rînd pentru vot, cozile, însă, fiind mici: 20—50 de persoane. O explicație ar constitui-o temperaturile scăzute

de duminică. Mai sigură este o altă explicație: dezinteresul crescut față de activitatea politică ce bîntuie societatea românească, făcînd tot mai mulți prozeliți. Aspect deloc inexplicabil, dacă ne gîndim la numărul din ce în ce mai mare de oameni exasperați de grijile zilei de mîine.

M. SANGEORZAN

(Continuare în pag III)

## LA DEJ, PESTE 80 LA SUTĂ AU VOTAT PENTRU

În cele 22 de secții de votare din Dej au participat la referendum 21.422 cetățeni cu drept de vot, totalul lor pe municipiu fiind de 29.586. Dintre cei care și-au exprimat votul, pentru Constituție au votat 80,08 la sută, iar împotriva ei 17,94 la sută.

Cîteva date mai „originale”: pînă la orele 22,00, un număr de 25 de secții din Cluj nu și-au transmis datele (numărul votanților), 4 secții au cerut prelungirea votului cu o oră (30, 46, 48, 76). La secția 63, Grupul școlar „Armătura”, pînă la orele 21,00 se înregistraseră 63 de votanți (11), la secția 80, Grupul școlar economic (str. Emil Isac nr. 19), doar 42 de votanți.

Dorin SERGIIE  
Demostene ȘOFRON

## Votul clujean în date

În 19,00 votase deja 57 la sută din populația județului înscriși pe liste, ca la ora 21,00, pe întreg județul să fie un procentaj de 69,58 la sută.

Acestea sînt date operative, în condițiile în care au existat greutăți în transmisiile telefonice, mai ales din localitățile rurale și chiar din municipiile și orașele județului.

SPORT

GRUPELE PRELIMINARE PENTRU CAMPIONATUL MONDIAL DE FOTBAL EDIȚIA A XV-A, S.U.A. 1994

In celebra sală Madison Square Garden din New York a avut loc duminică mult așteptatul eveniment; tragera la sorti a grupelor preliminare pentru cea de a XV-a ediție a Campionatului Mondial de Fotbal, ce va avea loc în 1994 în S.U.A.

lor, Ciprului și Insulelor Feroce. Un gând bun adresat tricolorilor în greua campanie ce va debuta anul viitor și urarea de a se califica în turneul final.

Iată și componența celorlalte grupe europene: GRUPA 1: Italia, Malta, Elveția, Portugalia, Scotia, Estonia; GRUPA 2: Anglia, Turcia, Norvegia, San-Marino, Polonia, Olanda; GRUPA 3: Spania, Lituania, Letonia, Albania, Danemarca, Irlanda, Irlanda de Nord; GRUPA 5: Uniunea Sovietică, Luxemburg, Islanda, Grecia, Ungaria, Iugoslavia; GRUPA 6: Franța, Israel, Finlanda, Bulgaria, Suedia, Austria.

Din fiecare grupă primele două clasate se califică pentru turneul final.

Divizia A de fotbal

PE ZAPADA ȘI VISCOL

Iarna și-a intrat bine de tot în drepturi și etapa a XVI-a s-a disputat pe gazoane... albe și viscol, acest din urmă element climateric făcând ca partida de la Constanța, dintre Farul și Rapid să nu se dispute, arbitrajul I. Crăciunescu amânând pentru 24 de ore întâlnirea. Se pare că tot iarna este de "vină" că la Hunedoara n-a mai ajuns cartul de reportaj trimis de la Timișoara, așa că amănute despre partida Corvinul - Electroputere ne-au fost servite "cu lingurița", telefonic. Să ne oprim, deci, asupra celor șapte partide disputate (nu înainte de a vă reaminti că întâlnirea Gloria - Steaua a fost aminată "din oficiu").

Dinamo - F.C. Bacău 3-0. Galopul de sănătate al dinamoviștilor a continuat cu o victorie cu scor de forfait, prin golurile marcate de C. Pană (min. 7), Demolari (min. 34) și Gersentmayer (min. 61, din penalty).

Corvinul - Electroputere 0-0. O "remiză" convenabilă craiovenilor, aducând și mai mult frig în camera de puncte a hunedorenilor.

Sportul Studențesc - ASA 1-0. Succes la limită parafat de Trilea (min. 15).

Petrolul - Oțelul 1-0. Unicul gol a fost marcat de C. Lazăr (min. 22). Pînă la disputarea restanței Gloria - Steaua, ploistenii au revenit pe poziția a doua în clasament.

Universitatea Craiova - F.C. Argeș 2-0. Fără cei trei "lipsă la apel" (Prunea, Neagoe și Zamfir), plus Mănăilă (nerestabil), cu tineri aruncați cu curaj în viltoarea luptei, echipa lui Sorin Cîrțu a câștigat un joc în care au fost ratate două lovitură de la 11 metri: una de craioveni prin Săndoi (min. 47).

alta de piteșteni prin Motroc (min. 83). Golurile craiovenilor au fost înscrise de Săndoi (min. 32) și Cristescu (min. 66).

Polii - F.C. Brașov 2-0. O partidă de... infarct. Timișorenii au obținut victoria în extremis, în ultimele două minute ale întâlnirii (de fapt în cele două minute de prelungire dictate de arbitru), ambele fiind înscrise de Voica.

F.C. Inter - Dacia Unirea 1-0. Succes chinuit al sibienilor, golul victoriei fiind marcat de Burchel (min. 44). După pauză brăilenii au înscris de două ori, golurile fiind anulate însă pe motiv de ofside.

Farul - Rapid 2-0. Partidă aminată duminică și disputată ieri.

CLASAMENTUL

- 1. Dinamo 15 12 3 0 39-7 27
2. Petrolul 15 10 1 4 24-21 21
3. Steaua 14 9 2 3 22-9 20
4. Univ. Cv. 15 7 4 4 16-9 18
5. Oțelul 15 8 1 6 19-18 17
6. Gloria 14 6 3 5 21-18 15
7. Polii 15 6 3 6 20-20 15
8. El-putere 15 5 5 5 10-11 15
9. Farul 15 6 2 7 12-12 14
10. Rapid 15 6 2 7 14-17 14
11. F.C. Bac. 15 6 2 7 13-24 14
12. F.C. Arg. 15 4 4 7 19-19 12
13. F.C. Bv. 15 5 2 8 22-27 12
14. Inter 15 4 4 7 15-22 12
15. A.S.A. 15 5 1 9 17-23 11
16. Sp. Stud. 15 3 5 7 13-22 11
17. Corvinul 15 4 2 9 18-26 10
18. Dacia U. 15 4 2 9 13-22 10

ETAPA A XVI-A (miercuri 11 decembrie): F.C. Bacău - Corvinul, Dinamo - Gloria, F.C. Brașov - Universitatea Craiova, Dacia Unirea - Farul, Rapid - Polii, A.S.A. - F.C. Inter, Oțelul - Sportul Studențesc, Electroputere - Petrolul. Partida F.C. Argeș - Steaua este aminată, steliștii jucând miercuri partida retur cu Genoa.

Campionatele naționale de baschet

ECHIPELE CLUJENE ÎNVINGĂTOARE

Simbătă, în campionatele naționale de baschet s-au jucat meciurile etapei a XI-a (ultima a turului) la fete și a X-a la băieți, în ambele divizii înregistrându-se rezultate previzibile, cu cîte cîte victorii ale gazdelor și cîte un succes în deplasare. Întrecerea feminină a programat în Sala sporturilor întâlnirea dintre "U" ACSA și Rapid București, câștigată de studente cu scorul de 64-54 (36-26), după un joc tipic pentru nivelul actual al competiției, cu apărări slabe și atacuri fructificate în proporție de sub 50 la sută. Clujencele, deși deficiente la "construcție", (să menționăm absența Pauliei Misăilă, recent externată după o internare în spital), au fost pe ansamblu superioare, dar singurele care s-au ridicat peste "cota" generată au fost Simona Morar și Aurora Dragoș. Marcatoarele: Morar 19, Dragoș 13, Simion 11, Manosescu 8, Geleriu 5, Moroșan 5, Cochlan 2, Diaconko 1, pentru "U", respectiv Moantă 17, Dumitrescu 11, Hutan 8, Blăduțescu 6, Moldoveanu 6,

R. MIRCEA

Festivalul eficacității

"U" - ELECTROMUREȘ TG. MUREȘ 9-0 (4-0)

Bar mi-a fost dat să urmăresc o partidă în care "U" să realizeze un adevărat festival al eficacității, câștigând la cei mai categoric scor un joc pe care l-a dominat cu netă autoritate. Adăugînd faptul că toate cele nouă goluri au fost înscrise din acțiune, respectiv că portarul Ghebuțiu a avut 6 intervenții miraculoase, respingînd în extremis cu piciorul goluri ca și făcute, avem un tablou și mai complet al acestui succes pe care cei prezenți nu-l vor uita multă vreme. Un element în plus care evidențiază prestația de simăbătă trecută a echipei "U": s-a jucat pe un gazon alb de zăpada cernută înainte de meci și care, pe anumite perioade de timp a continuat să cadă; terenul înghețat și almeccos a solicitat din plin pe jucătorii lui "U", a căror evoluție a fost la înălțime, în final părăsind terenul în aplauzele inimoasei galerii de la tribuna a II-a, martora a unei prestații de zile mari.

Din primele minute, tăvălu-

gul atacurilor clujene s-a năpustit spre poarta oaspeților, ca niciodată fiind folosit în fazele de finalizare șutul de la distanță. Pe rînd și-au încercat țaria șutului I. Gigi, Radu Sabo și Dobrotă, baloanele trecînd foarte puțin pe lângă bare. A venit însă min. 17 cînd la capătul unei reușite acțiuni de atac, R. Sabo a șutat violent de la 18 metri, în dreapta portarului și 1-0. "U" își intensifică și mai mult acțiunile de atac și în min. 30 I. Gigi expediază o "ghiulea" de la peste 30 de metri și 2-0. Mureșenii sînt "în corzi", "fără gardă" și în min. 38 R. Sabo reia puternic și precis de la 18 metri, tabela de marcaj indicînd 3-0. În penultimul minut al primei reprize, o "cascadă" gen Ilea se încheie cu un șut sec și 4-0.

La reluare, după ce Ilea singur cu portarul șutează, dar, uluitor, Ghebuțiu respinge cu piciorul, tabela de marcaj se modifică de două ori în minutele 57 și 59, prin golurile marcate de Falub, venit și el în o-

fensivă și, pe rînd, 5-0 și 6-0. Nici la acest scor clujenii nu se opresc, atacurile lor în trombă anulînd orice încercare a defensivei mureșene, de a opri proporția scorului. Drept urmare ultimele trei goluri: Zanc 7-0 (min. 62, cu o lovitură de cap); Tamaș 8-0 (min. 63, tot lovitură de cap după o centrare a lui Ilea de pe stînga, la capătul unui irezistibil slalom prin defensiva oaspeților); Ilea 9-0 (min. 89, la capătul unei acțiuni personale, încheiată cu pătrundere în careu și șut plasat pe lângă portar).

Excelent arbitrajul brigăzii alcătuită din Șt. Petrică (Craiova), la centru M. Bădiță (Caracal) și D. Vătran (Arad), la tușe.

Iată și formațiile care au evoluat: "U": Colceag - Năstruț, Falub, Jenei, Dobrotă - Dican, I. Gigi (A. Pop. 68), Zanc, R. Sabo (Sălăgean, 60) - Tamaș, Ilea: ELECTROMUREȘ: Ghebuțiu - Biro, Neamtu, Szakaes, Kalló - Bota, Cr. Moldovan, Mucca, Rus - Dalint. Albu (în repriza secundă a mai jucat Dican).

Victor MOREA

Cortină finală în turul Diviziei B

"U" - SCORUL CAMPIONATULUI

Simbătă - cortină finală în turul Diviziei B de fotbal. Ultima etapă s-a desfășurat într-un autentic decor hibernal. Vă prezentăm rezultatele înregistrate în ultima etapă și clasamentele turului în cele trei serii, urmînd ca în viitoarele retrospectiv să revenim analitic asupra acestei prime părți a campionatului eșalonului secund.

SERIA I: FEPA 74 Birlad - Autobuzul București 0-4, Sportul COMAICO - Steaua Mizil 2-1, Unirea Slobozia - F.C. Olt 4-1, Flacăra Moreni - Unirea Focșani 1-0, Gloria Buzău - Petrolul Ianca 3-0, Progresul București - Metalul București 3-2, Callatis Mangalia - Portul Constanța 3-1, F.C. Caracal - C.S. Tirgoviște 4-0, Gloria CFR Galați - Olimpia Rm. Sărat 4-0.

CLASAMENTUL

- 1. Autobuzul 17 12 1 4 27-17 25
2. Cl. CFR 17 11 2 4 34-16 24
3. Flacăra 17 8 5 4 19-15 21
4. Progresul 17 9 2 6 39-17 20
5. Callatis 17 8 3 6 21-15 19
6. Gl. Buzău 17 7 4 6 24-18 18

- 7. Sl. Mizil 17 8 2 7 24-20 18
8. C.S. Olt 17 8 2 7 27-24 18
9. Unir. Sl. 17 3 2 7 25-26 18
10. Met. Buc. 17 7 3 7 33-21 17
11. Portul 17 6 4 7 22-20 16
12. Unirea F. 17 5 5 7 18-18 15
13. FEPA 74 17 7 1 9 17-28 15
14. Petrolul 17 5 3 9 18-24 13
15. Olimpia 17 6 1 10 18-30 13
16. Comaico 17 5 2 10 16-26 12
17. Tirgov. 17 4 4 9 14-29 12
18. Caracal 17 4 3 10 16-37 11

SERIA A II-A: Gloria Reșița - F.C. Bihor 1-0, Aris Arad - U.M. Timișoara 1-1, U.T. Arad - Jiul IELIF Craiova 2-1, Chimia Rm. Vilcea - CSM Reșița 0-1, CFR Timișoara - Astra Arad 5-1, F.C. Drobeta Tr. Severin - Jiul Petroșani 0-1, Unirea Alba Iulia - Gaz Metan Mediaș 3-1, Metalurgistul Cugir - Metalul Bocșa 3-0, Șoimii IPA Sibiu - Metalurgistul Slatina 2-1, Astra Arad - Unirea Alba Iulia 2-1, din etapa a XVI-a, a fost omologată cu scorul de 3-0 pentru Unirea.

CLASAMENT

- 1. Unirea 17 12 0 5 37-18 24
2. U.T. Arad 17 10 3 4 23-11 23

Divizia A la tenis de masă

C.S.M. CLUJ CȘTIGĂ ȘI ... PIERDE

Simbătă și duminică s-a desfășurat o nouă etapă în Divizia A la tenis de masă. În Sala sporturilor s-au reunit, în fața meselor de joc, echipele C.S.M. Cluj, Spartac București și CSS 2 Universitatea Constanta. După cum se anticipa, constănțencele (mari favorite) au câștigat ambele jocuri, gazdelor revenindu-le unul, sportivele din Capitală plecînd cu sacul gol. Să menționăm, înainte de publicarea rezultatelor, că elevele lui

Mihai Bledea, clujencele, au fost aproape de a "întoarce" soarta partidei, dar Ana Maria Miron a pierdut la Maria Enescu (scor 1-2) după ce a condus cu 1-0 și 19-15, iar Cristina Chidriș la Iulia Zîncă (1-2) după 1-1 și 16-12. Și acum rezultatele: CSM - CSS Constanța 2-5 (Gabriela Gherman 1 v, Miron 1 v, respectiv Antoanela Manac 3 v, Zîncă 1 v, Enescu 1 v), CSM - Spartac 5-0 (Gherman 2 v, Miron 2 v, Chidriș 1 v), CSS Constanța - Spartac 5-0 (Manac 2 v, Enescu 2 v, Zîncă 1 v).



Programele zilei de astăzi debutează cu Actualitățile de la ora 10 și Căutătorii zilei, urmate de video-clipuri, informații și publicitate preluate de pe Super Channel și un documentar din rețeaua La Sept. Emisiunea Interferențe de la ora 13.30 se situează astăzi sub semnul ecumenismului. Și părinții merită puțină muzică, nu? Și pot asculta și vedea pe Rafaella Carra, Miriam Diaz, Aroca și Ricardo Fernandez Deu într-o selecție realizată de Dora Zoracă. Despre rosturile pînii și semnificațiile colacului în obiceiurile folclorice la români vom afla urmărind emisiunea Tradiții de la ora 14.50. Și, pentru că pînă la finele primului trimestru școlar mai sînt cîteva zile, Preuniversitarul invită candida-

ții la examenul de admitere în liceu la consultații la matematică (geometrie) și pe cei pentru bacalaureat la consultații la chimie (Derivați funcționali). La ora 16, obisnuitele lecții de limba franceză și rusă. În cadrul emisiunii Convecțiuni de astăzi (17.05) îl vom cunoaște pe conaționalii noștri de naționalitate slovacă. Continuă "senzaționalele dezvoltări ale curajoasei Jeanne Gheorghiu și ale echipei sale" cu privire la cazuri de vinzare și intermediere de vinzare de copii, aceasta în emisiunea Salut, prietenii de la ora 18.05. Marțea este ziua în care avem ocazia să ne mai ridicăm nițel nivelul cultural urmărind, și astăzi, emisiunea Cultura în lumec. Vă recomandăm din sumarul extrem de bogat un reportaj privind cel de-al 70-lea Congres internațional al Societății "Dante, Alighieri", un interviu cu Constantin Michael-Titus și partea I a unui serial consacrat unor valori universale ale literaturii americane, astăzi despre creația poetică a lui Edgar Allan Poe. La 20.45 - emisiunea care s-a ajuns să ne lipsească în

week-end (?) - Studioul economic. Astă-seară, la Televiziunea noastră, vom vedea un film de Francois Truffaut (producție Franța, 1970) intitulat Dragostea fugară, cu Jean-Pierre L aud, Marie France Pisier, Claude Jade, Dani Dorothee și alții. Filmul este o continuare a aventurilor romantice ale lui Antoine Doinel, erou cunoscut din creațiile anterioare ale aceleiași celebru regizor francez ("Cele 400 de lovituri", "Săruturi furate" și multe altele). După Cronica parlamentului și Actualitățile de la ora 22.50, ne vom destinde în pași de dans, urmărind Meridianele dansului, emisiune în cuprinsul căreia vom vedea un cuplu de marcă: Margot Fonteyn și Rudolf Nureev. Mîine dîmîneașă, la ora 10.30 vă recomandăm să vedeți cel de-al III-lea episod din serialul Marilifeștilii. La 12.40, emisiunea Ora de muzică se recomandă prin valoarea sentimentală a meditațiilor pe care realizatorii Dumitru Moroșanu și Iosif Sava I-aș dedicat distinsului nostru concitadin, dirijorul Emil Simon.



### TINERII N-AU LIPSIT

Cel puțin asta am constatat la secțiile de votare din Apahida. L-am provocat pe domnul Jucan să-și spună părerea despre acest Referendum și am constatat că domnia sa a studiat Constituția, ajungând la

concluzia că, punind ștampila în pătrățica „DA”, votează pentru o lege pe care o așteaptă nu numai poporul român, ci și națiunile care vor să pășim spre Europa cu fruntea sus.

- R. V. -

### CUVÎNT DE POLITICIAN

Intr-un interviu acordat ziarului nostru, publicat miercuri, 4 decembrie 1991, domnul deputat Ion Rațiu afirmă: „Partidul nostru a luat decizia să boicoteze referendumul. Ne vom abține de la votarea acestei Constituții”. Același lucru îl declară domnul Corneliu Coposu în „România liberă” din 5 decembrie 1991: „Cu ocazia ultimei ședințe, propunerea noastră, a P.N.T.C.D., a fost abținerea de la votarea Constituției. Prin maniera asta am socotit că ne arătăm atitudinea noastră nu față de tot cuprinsul Constituției, ci față de anumite articole pe care le considerăm insuficiente și nesatisfăcătoare”. Și tot în 5 decembrie, la emisiunea „În fața națiunii”, P.N.T.-c.d. își exprima încă o dată hotărârea de a nu participa la referendum. Așa că nu mică

mi-a fost mirarea când duminică, 8 decembrie, printre personalitățile politice surprinse de Televiziunea Română în timp ce introduceau în urnă buletinele de vot, l-am zărit și pe... domnul deputat Ion Rațiu.

Ce se poate înțelege din această atitudine a domniei sale? Că hotărârea luată de conducerea partidului pe care îl reprezintă în Parlament trebuia „aplicată” doar de marea masă a membrilor săi, nu și de cei care au luat această hotărâre? Sau că dl. Rațiu a devenit peste noapte un disident în cadrul P.N.T.-c.d.? Până vom lămurii acest mister, un lucru rămâne totuși clar: cuvintele politicianilor sînt valabile doar cîteva minute din momentul în care au fost spuse.

M. TRIPON

### Electori cumiști sau absenți

(urmare din pag. 1)

Absenții

Contrar sugestiiilor formulate de opoziția unită — „Cetățeni! Nu vă lăsați prinși într-o capcană din care nu veți mai putea ieși! Nu votați o constituție pe care nu o cunoașteți destul de bine!” (imprimată pe fluturași) — lumea s-a prezentat la secțiile de votare pentru a-și spune cuvîntul. Este adevărat că majoritatea electoratului a constituit-o vîrstnicii, iar nu tineretul, deși mulți familisti tineri au venit cu copiii să voteze.

La secțiile de votare 40, 41, 30 și 7, duminică la prinz, alegătorii stăteau disciplinați la rînd, pentru a se pronunța în privința Constituției. În secțiile de votare nu existau texte partinice care să influențeze electorii. Votarea s-a desfășurat fără incidente. De altfel, în tot municipiul, pînă la ora 13, s-a constatat o singură neregulă: cetățeanul Török Karoly, domiciliat în municipiul Tîrgu-Mureș, strada Parîngului nr. 16, ap. 11, a încercat să mai voteze o dată și la secția de votare nr. 63 din Cluj, cu toate că avea o ștampilă de vot de la Tîrgu-Mureș.

N-am îndrăznit să întrebăm pe nimeni cum a votat, tocmai pentru că votul ține de o convingere intimă. Cîțiva voluntari romi, însă, ne-au declarat că au votat pentru, fiindcă așa le-a cerut partidul domniilor lor. În rest, electoratul s-a comportat decent, introducînd, cu discreție, hotărîrea în urna albastră. Alte opinii politice, exprimate pe zidurile orașului, au început să dispară. Doar pe un zid de pe strada Căii ferate a fost reînnoit un text mai vechi: „Politica fără opoziție e dictatură. Nu vrem alt 1946 cu minciuni și tâlhării.”

Duminică, la Oser a fost mai mare înghesuială decît la secțiile de votare. S-au vîndut blugi, confecții din Turcia, țigări, cărucioare, casete, radiocasetofoane, baterii, ibrice, piper, cojocace, căciuli, guleră, dulciuri, mitifei, vin cald, cafea, vechituri. Dar ce nu s-a vîndut? Pînă și frații noștri de peste Prut, ce-și zic moldovenii, au fost prezenți la Oser, deși la ei au fost alegeri prezidențiale. De fapt, comercianții moldoveni ne-au declarat că sînt cu Frontul Popular și cu Mircea Druc. Și și-au vîzuit în continuare de ibrice, onduloare, piper și țigări. Prețurile afișate în grabă la produsele străine lăsa să se creadă că poliția și-a făcut simțită prezența mai de dimineață. În rest, înghesuială mare, muzică bînbățeană, colinzi, cereri de valută, lume fără griji, gata să dea 2000 de lei pe o cămașă care la „Central” costă 700 de lei și 3500 pentru o gheată ce costă doar pe jumătate. Nimeni nu părea să aibă grija Constituției. Pentru majoritatea comercianților, trecerea la economia de piață s-a dovedit a fi o binecuvîntare. Dovadă? Mașinile cu șoferi angajați, blănurile, bijuteriile grele, teancurile de bani pe care-l învîrt.

Nu doar comercianții au tratat cu indiferență Constituția. Mulți, foarte mulți concetățeni și-ău spus părerea în sinul familiei sau în fața televizoarelor. Marele absent se pare, totuși, că a fost tineretul, mai refractar la apelurile la conștiința cetățenească. Tineretul, cel căruia îi datorăm privilegiul de a spune da sau nu, fără teama repercusiunilor.

## „IARNA VRAJBEI NOASTRE”

(Urmare din pag. 1)

organizăm deplasarea pe rute a membrilor biroului electoral local. Sigur, vă putem oferi și date statistice, dar asta este specialitatea domnului Codrea Pop, directorul Direcției județene de statistică; dînsul a luerat la centralizarea datelor.

C.P.: E încă devreme, am să vă dau cifrele înregistrate pînă azi (duminică) la ora 13.00. Deci, cifra de participare pe județ este de: 141.158 de votanți. Sigur că, avînd în vedere și greutatea semnalate de domnul președinte, în unele comune participarea este mai slabă. Mai este însă mult timp pînă la închiderea urnelor și sperăm să fie o participare bună. După-amiaza, la ora 17.00, vom centraliza din nou situația, apoi cu puțin înainte de închiderea urnelor. Ca statistician nu mă pot încă pronunța asupra situației reale, cred însă că cetățenii vor înțelege importanța constituției și necesitatea trecerii societății românești la un stat de drept și la o reală democrație.

Și acum... reprezentanții partidelor politice

D.S.: Domnule Radu Borda, reprezentant P.N.L. în Biroul electoral județean. A avut rost referendumul? Ce șanse dați votării Constituției?

R.B.: Fiind așa de costisitor și Adunarea Constituantă fiind mandată de popor să ducă la bun sfîrșit constituția, referen-

dumul putea fi eliminat, mai ales pentru marile cheltuieli pe care le produce. Dacă totuși s-a hotărît de către Parlament, prin legea 67, este bine ca oamenii să-și exprime părerea, oricare ar fi ea. Orice opțiuni sînt deschise la ora actuală. Dar dacă ne-participarea va fi masivă, se va naște un mare semn de întrebare în această problemă.

D.S.: Domnule Emil Cenan (P.U.N.R.), a avut rost acest referendum? Ce credeți că se va întimpla în cazul unui masiv absentism?

E.C.: Referendumul a avut rost pentru a cîștiga încrederea reală a populației. Chiar dacă, aparent, în acest moment procentul este mai mic decît m-am fi așteptat, aici intrînd și condițiile de deplasare ale cetățenilor, care sînt foarte vitrege, eu rămîn optimist. Pînă la finalizarea votului mai e timp și oamenii vor veni. Nu cred într-un procent prea mare de absentism. Și chiar dacă va fi, el nu va influența votul pozitiv.

D.S.: Domnule Iuliu Păcuraru (F.S.N.), aveți „avantajul” de a răspunde la mai multe întrebări: Care e rostul referendumului? A servit el campaniei electorale a F.S.N.? Dacă votul pozitiv nu se va implini? Cum apreciați situația din Cluj?

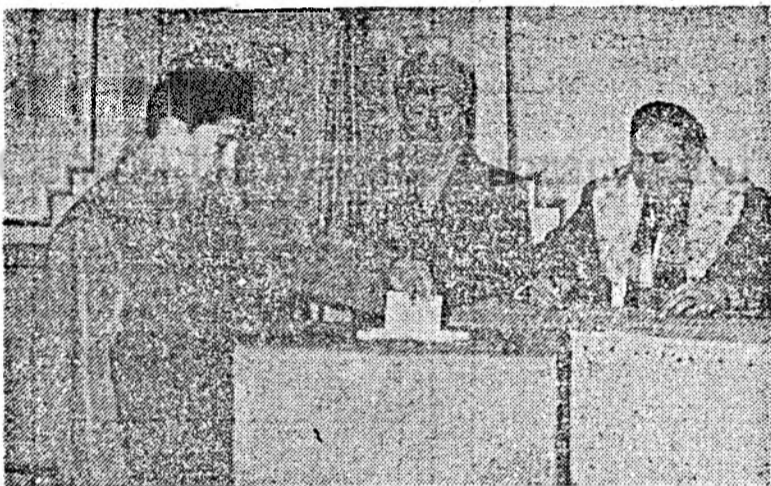
I.P.: Din punctul de vedere al votului de la 20 mai, cînd am ales o Constituție care avea datoria să elaboreze Constituția, avînd girul votanților, referendu-

mul nu este necesar. De asemenea, nu cred că ei are vreun rol în campania electorală a Frontului sau în creșterea credibilității lui. Dacă votul pozitiv nu se va implini, va fi un dezastru în sensul imaginii externe pe care o va avea România. E vorba, la urma urmei, de maturitate civică. Ar fi urît ca străinii să se îndoiască, din nou, de seriozitatea noastră. În ceea ce privește situația din Cluj, sînt destul de optimist. În afară de preluarea datelor, am fost și pe teren. Apreciez participarea la 55 de procente, dar presupun că pînă la închiderea urnelor se pot depăși chiar 65 de procente. E o situație bună. Desigur, vom vedea mai tirziu dacă și cît a participat opoziția la vot. Dacă cei care și-au exprimat o opțiune favorabilă sînt mai mulți, atunci lucrurile stau foarte bine.

D.S.: Domnule Alexe Lungu, de la Partidul Democrat Agrar...

A.L.: Acest referendum își are rostul în faptul că trebuie să dovedim celor ce ne boicotează din afară și dinăuntru că sîntem o țară democratică și că democrația a început să prindă rădăcini. Asta o va dovedi și referendumul. Votul parlamentar dat Legii 67 va coincide cu votul poporului. Indiferent de calculele de la această oră, Constituția va fi votată. Eu nu concep ca un cetățean român să nu voteze pozitiv. Cei care nu o fac sînt cei ce doresc să ne întoarcem într-o situație de instabilitate, nedîndu-și seama că această Constituție e importantă nu numai pentru noi, dar și pentru întreaga lume din care facem și noi parte.

### VOT DE DUPĂ GRATII



Duminică, la Penitenciarul din Gherla a fost mare animație. Conform dispozițiilor legale, cei condamnați în primă instanță, deținuții preventivi, contravenienții și tinerii care au implinit 18 ani și nu și-au pierdut drepturile la vot, s-au aflat în fața urnelor.

După cum ne-a spus domnul colonel Vasile Rus, comandantul penitenciarului de aici, nu s-au înregistrat abțineri de la vot, cei tineri manifestînd dorința de a vota Constituția în speranța că, în conformitate cu normele legale, vor avea condiții mai bune de detenție, fiind deosebit de mulțumiți de prevederile vizînd drepturile omului din prima parte a legii noastre fundamentale.

Se pare că cei care și-au pierdut drepturile la vot au trăit momente de părere de rău, cei mai mulți fiind convinși că adoptarea Constituției ar însemna o liberare condiționată mai apropiată de visurile lor, prin cîștigarea de mai multe zile la salariul mediu realizat.

Eveniment de senzație, să-l zicem, a fost că... aici nu s-a întîmplat nimic. Deținuții nu s-au gîndit să reediteze evenimentele din august 1990, fiind perfect conștienți că perioada de privare de libertate trebuie petrecută în ordine și disciplină. Numai în acest fel societatea civilă îi va reprimi.

- r. v. -

### ANUNȚ IMPORTANT

Azi, 10 DECEMBRIE ora 9, este programată la sediul Camerei de Comerț și Industrie Cluj, B-dul Eroilor nr. 2, întrînirea de afaceri a agenților economici din județul Cluj, din județele limitrofe și din străinătate. Fiecare participant va avea asupra sa informațiile necesare cu privire la oferte de cumpărare sau vînzare (cantitate, preț, unitar, tarif orar, calitatea produselor etc.). Accesul se va face pe bază de jeton, ce se va primi la prezentarea la Camera de Comerț și Industrie Cluj.

### INVITAȚIE

ALIANȚA CIVICĂ, Filiala Cluj, invită pe membrii și simpatizanții săi să participe la ajutorarea celor care au suferit pierderi atît de mari la recentul cutremur din județul Timiș. Contribuțiile benefice se expediază în contul Băncii Comerciale Timiș, nr. 65.51.3.01.50.

### COMITETUL DIRECTOR

Agenția „Rompres” a luat inițiativa editării, împreună cu Bankcoop și o firmă de peste hotare, a unui catalog ce va include toate instituțiile, societățile comerciale, firmele de stat și private din țara noastră, ca și persoane particulare. Ziulnic, între orele 8.00-20.00, cei interesați se pot adresa Agenției „Rompres”. Detalii pot fi obținute la telefon 17-60-61 sau 17-11-22.

### Știri • Informații

Astăzi, 10 decembrie:

**CONCERT FESTIV DE MUZICA PRECLASICA**  
Universitatea de medicină și farmacie din Cluj organizează astăzi seară, în Studioul de concert al Academiei de muzică „Dima”, orele 18.30, „Concertul festiv de muzică preclasică”, susținut de Orchestra de cameră a medicilor, la 50 de ani de la înființarea acesteia (decembrie 1941). Dirijor — Kurt Mild (Germania), iar în program: Bach, Telemann, Haendel, Vivaldi.

### SEARĂ CULTURALĂ CONSACRATĂ DREPTURILOR OMULUI

Adunarea Spirituală Locală a Baha'itor din Cluj are plăcerea să vă invite, începînd cu orele 17.30, la o seară culturală de celebrare a Zilei Na-

șionilor Unite pentru Drepturile Omului, manifestare ce va avea loc la Casa municipală de cultură (Piața Unirii 24). Vor conferenția profesorii universitari Achim Mihai și Alexandru Stănescu, precum și Ivo Zerbes, reprezentantul Comunității Europene Baha'i.

### „WELCOME TO PARADISE”

De la orele 19, în sala Centrului Național, compania L'Esquisse, companie simbol a anilor '80 în dansul contemporan, va prezenta spectacolul „Welcome to Paradise”.

Miercuri, 11 decembrie:

### „VISAGES D'ENFANTS”

programează în sala mică a Casei Universitarelor, orele 20, filmul „Je suis la seigneur du Château”, al doilea lung metraj al regizorului Régis Wargnier, film ce ilustrează un raport de putere și de dominare în lumea copilăriei.

**"LEOTEX" S.R.L.**  
**CONFECȚII - TEXTILE - INCALȚĂMINTE**

Vă așteaptă la magazinul „LEOTEX” din str. Tutunului nr. 4 cu oferte de sezon: PALTOANE, TAIOARE, SACOURI, ROCHII, PANTOFI ȘI CIZME.  
 Calitatea o veți aprecia Dvs. Nu uitați, cu „LEOTEX” sinteți în pas cu moda. (21521)

**MICA PUBLICITATE**

**Vinzare-cumparari**

- Vind camionetă 1,5 tone, fabricație 1986, marca Zuk, preț informativ 600.000 lei. Telefon 95/17-31-45. (21607)
- Cumpăr forinți, sumă mare. Telefon 14-35-46 după ora 15. (19756)

- Vind blănuri de astrahan (damă), guler nură deosebită proveniență Suedia la preț foarte scăzut pentru afacere rapidă. Vânia electrică vibromasaj picioare - Suedia, boiler electric 5 l - german. Telefon 11-51-19. (19757)
- Vind acumulator nou cu garanție 6 luni. Cumpăr parbriz față VW Passat. Telefon: 12-23-83. (19748)
- Vind convenabil rulotă import Opel Kadett Model 1981, Dacia Break Diesel. Telefon: 14-46-52 (21693)
- Vind canapea nouă extensibilă, rochie mireasă 46, unicat. Telefon 17-50-25. (18427)
- Cumpăr contract ICRAL. Recompensă. Telefon 18-35-38. (19701)
- Vind „Diprofos” U.S.A. Telefon 13-83-08. (19693)
- Vind bicicletă damă, Trabant 601 S Combi. Telefon: 11-65-83. (19692)
- Vind faianță, gresie bej. Telefon 11-41-50. (18421)
- Vind receptor satelit. Telefon 15-01-39, după ora 17. (19686)
- Vind xerox „Canon P.C. 20”, stare nouă. Telefon 17-33-50, după ora 17. (19658-B)
- Cumpăr acumulator nou pentru Trabant 5 volți. Telefon 14-77-47. (19538)
- Vind cărți „Omagiu”, negociabil. Telefon 11-80-72, după ora 15. (21513)
- Vind 3 parbrize spate: Mercedes, BMW 520, VW Golf. Telefon 18-75-19, după ora 16. (21566-A)
- Vind TV color Nordmende și alb negru Saba. Telefon: 12-89-76. (21568)
- Vind televizor Olt nou. Telefon 16-80-98. (19631)
- Vind convenabil CEC Dacia septembrie 1987. Telefon: 15-55-91. (21501)
- Cumpăr garsonieră. Telefon 18-07-00 sau 18-47-67. (18147)
- Vind TV Olt nou. Telefon: 11-96-23 (18418)
- Vind 10 mp parchet fag. Str. Aurel Vlaicu nr. 4, sc. IV, etaj II ap. 95. (19674)
- Cumpăr mașină de scris portabilă și de birou. Telefon: 99/15-09-24. (21457)
- Vind VW Golf 1100, consum 5 litri, vama plătită. Telefon: 15-16-79, seara. (19706)
- Vind dormitor nuc, model deosebit, stare perfectă. Turda 95/31-15-12. (21512)
- Vind apartament pe Pata. Telefon 14-31-51, după ora 15. (21570)
- Vind Flat 125. Gilău, strada Morii nr. 1063. Telefon 339, familia Miron. (21575)
- Vind bibliotecă „Living”,

nouă, lemn, 50.000. Telefon: 17-23-69 sau 16-52-39. (21573)

- Vind casă sau schimb cu garsonieră, apartament. Str. Suceava 76. (21574)
- Vind CEC Dacia 1300, depunere noiembrie 1987, cu suma de 80.000 transferat la BRD. Telefon 14-81-17. (19708)
- Vind tablouri pe sticlă, pres-so cafea. Telefon 11-65-02. (18426)
- Vind sufragerie stil vechi, dulap, mașină de cusut. Telefon 11-26-94, între 16-18. (19688)
- Cumpăr apartament 2 camere. Telefon 13-65-82. (19715)
- Vind Istoria Literaturii de Călinescu. Telefon 11-69-59, orele 10-18. (19711)
- Vind înscriere Dacia 1989. Telefon 15-51-00. (19719)
- Societatea comercială „ROMANA” Imp. Exp. S.R.L. vinde 1 gheretă din semifabricate 5X3 m și 1 mașină de cusut industrial. Str. A. Vlaicu nr. 8, etaj 3, ap. 31, între orele 16-20. (19718)
- Vind Aro 243 D. Telefon: 16-09-44. (21599)
- Vind grădiniță 250 mp. Telefon 14-96-07. (21598)
- Vind Dacia 1310 TX. Telefon 13-88-34. (21597)
- Vind CEC Dacia iulie 1987, ridicabilă și Renault 10 - motor 1300. Telefon 17-59-89, după ora 18. (21596)

**DIVERSE**

- Angajăm personal calificat, ospătari restaurant NERA și vinzători, NERA TENERET. Telefon 11-47-01. (18120)
- Solicit împrumut 175.000, cu dobândă de 30 la sută pe o perioadă de 7 luni. Telefon 14-17-43, între orele 9-12 și 17-20. (19722)

- În seara zilei de 5 decembrie 1991 în str. Einstein mi s-a sustras din mașina personală o geantă cu acte contabile și administrative aparținând mai multor asociații de locatari. Nefiind valoare materială se presupune că actele au fost aruncate. Pentru găsit recompensă. La telefon 11-90-94 sau 13-23-70 Cluj-Napoca. (19675)
- S & P ȘTEFAN, str. Cîmpeni 6 organizează excursii la Budapesta. Informații telefon: 13-10-62. (19694)
- Căutăm economist sau contabil pentru firmă particulară. Telefon 17-14-04, orele 18-21. (21489)
- Sindicatul liber „Industria Sirmei” Cîmpia Turzii scoate la licitație în data de 10 decembrie 1991, ora 11, spații pentru activități private. Telefon 95/36-89-96. (19651)
- Pentru persoanele cu inițiativă oferim posibilitatea de a lucra în timpul liber în mod avantajos. Informații la telefon 16-48-75, de luni până vineri, între orele 18-19. (21581)
- În seara de 7 decembrie am uitat în taxi pe traseul Mărăști - Mănăstir pe sacosă portocalie. Rog șoferul să sune la telefon: 17-62-47. Ofer recompensă.

**INCHIRIERI**

- Inchiriez garsonieră Piața Mărăști, semimobilată, pe termen lung și garaj pe valută. Telefon 13-43-13. (19682)
- Dau în chirie garsonieră mobilată, fără telefon, zona Mănăstir, în valută. Telefon: 12-11-42. (19639)
- Caut garaj de închiriat. Telefon 15-10-00. (19687)
- Dau în chirie garsonieră confort. Str. Porțile de Fier nr. 8, bloc B 9, ap. 7 (Plopilor). **CERERE ȘI OFERTĂ DE SERVICIU**
- Tineri căsătoriți îngrijim bătrâni contra primire în spațiu. Telefon 15-94-54. (21576)
- Consignația „Univers”, str. Potaișsa 10, invită deponenții pentru restituirea mărfurilor. Termen 15 decembrie. (21572)

**SCHIMBURI**

- Ofer garsonieră ultracentral mare (potrivită privatizare). Cer două camere mici, confort. Telefon 11-65-83. (19695)
- Schimb garsonieră proprietate din Bistrița cu similar în Cluj-Napoca. Informații telefon 17-02-77. (19563)
- Schimb apartament proprietate 2 camere, cu garsonieră. Telefon 16-75-69 după ora 18. (19684)
- Schimb apartament Medias cu Cluj. Caut investitor imobil, zona centrală. Vind plasă de sîrmă. Informații la telefon: 11-31-67, după ora 20. (21583)
- Schimb urgent apartament 3 camere Cluj-Napoca cu similar Bistrița. Telefon 15-96-90, Cluj sau 990/1-77-43, Bistrița. (19714)

**DECESE-COMEMORARI**

- Mulțumim tuturor celor care prin prezență și flori au condus pe ultimul drum pe scumpul nostru soț, tată, socru și bunici **CIUPE GRIGORE**, decedat la 5 decembrie 1991. Îl vom păstra amintirea veșnică. Familia îndoliată. (21863)
- Cu durere anunțăm decesul cumnatului și unchiului nostru **PRUNAR ȘTEFAN**, de 81 ani. Înmuștat azi, 10 decembrie 1991, ora 13 în satul Șard-Cluj. Să-i fie ierta ușoară. Familia Vlas. (21636)
- Sincere condoleanțe și întreaga noastră compasiune familiei Mureșan Petru și Augusta pentru pierderea tatălui și sorcruului drag. Familiile Fiu E-nil, Augustin și Emil cu familiile. (21641)
- Regretăm trecerea fulgerătoare în neființă a distinsului nostru vecin **MĂRINCEAN AUREL** și împărțăm durerea familiei greu încercate. Asociația locatarilor din Gh. Doja nr. 4. (21630)
- Cu profundă durere în suflet, anunțăm dispariția fulgerătoare din viață a scumpei noastre surori și mătuși prof. **VETURIA CISMĂȘIU**. Chipul ei drag va rămîne veșnic în inimile noastre. Înmuștat azi, 10 decembrie 1991, ora 13 de la capela cimitirului Central din Turda. Sora Coca și nepoții Sorin, Corina, Monica, Sandu. (19709)
- Odată cu venirea primilor fulgi de nea, a plecat dintre noi iubitul nostru frate, cumnat și unchi **CIUPE GRIGORE**. Merito la se va rămîne veșnică în inimile noastre. Dumnezeu să-i ierte. Familiile Chira și Morar.
- Cu durere în suflet, anunțăm încetarea din viață, după o lungă și grea suferință în chinuri și dureri îngrozitoare, a soțului, tatălui, socrului și bunicii noastre **MARICI EMILIAN**, în vîrstă de 67 de ani. Fle ca o dițna veșnică să-l aducă pacea și linștea după care ținea atât înmuștatarea și avea loc de la capela cimitirului din Cordoș în data de 10 decembrie, de la ora 13. Odihnească-se în pace. Familia îndurerată. (21589)

- Moartea nemiloasă a smuț dintre noi necrezut de repede pe scumpa noastră soție și mamă **HORNEA RAVEICA** din Măhășil. Înmuștată miercuri, 11 decembrie, ora 12, de la domiciliul defunctei. Să-i fie ierta ușoară. Familia îndurerată. (21593-A)
- Cu nemărginită durere în suflet anunțăm încetarea fulgerătoare din viață a scumpului nostru soț, tată și bunici **CRETU IOAN**, în vîrstă de 61 ani. Înmuștat azi, 10 decembrie 1991, ora 13 în satul Pata. Familia îndurerată. (21584)
- Cu adîncă durere în suflet anunțăm încetarea din viață a scumpei noastre mame, bunicii și străbunicii **ȘUMURDUCAN MARIA**, în vîrstă de 76 ani, născută în Straja. Înmuștată azi, 10 decembrie, în localitatea Suceag. Nu te vom uita niciodată. Familia Dumă. (19710)
- Cu nemărginită durere anunțăm încetarea fulgerătoare din viață în ziua de 7 decembrie 1991, a scumpului nostru fiu, soț și tată **MONCEA IOAN**, la vîrstă de 49 ani. Înmuștat azi, 10 decembrie 1991, ora 11, în localitatea Dîrja. În vecl nemărginită: tata Ioan, soția Ana și copiii Anca, Sorin și Claudia. (21590)
- Săriștii S.C. **PEROM SA** sînt alături de domnul director Mocodean Sigismund în aceste momente de durere pricinuite de pierderea tatălui drag. (19716-B)
- Sîntem alături de prietenul nostru Mocodean Sigismund în aceste clipe grele, la trecerea în neființă a tatălui drag. Sincere condoleanțe familiei. Familiile Huraban și Rusu. (19717)
- Exprimăm întreaga compasiune și sincere condoleanțe colegului nostru director Mocodean Sigismund la încetarea din viață a iubitului său tată. Colegii **TESA**. (19617-A)
- Consiliul de administrație al S.C. **PEROM S.A.** împărțășește durerea d-lui director Mocodean Sigismund la despărțirea de tatăl drag și transmite familiii îndurerate întreaga compasiune. (19716)
- Cu inimile sfîșiate de durere, anunțăm moartea fulgerătoare a scumpei noastre mame **HORNEA RAVEICA** din Măhășil. Fiica Măriuca, nepoata Ioana, ginerele Aurel Dan. (21593)
- Cu lacrimi și durere în suflet anunțăm încetarea din viață a scumpului nostru tată și bunici **CRETU IOAN**. Fiul Netu cu soția Tiluța, nepoatele Mona și Mihaela. (21588-A)
- Sîntem alături de colegul nostru Crețu Ioan în aceste momente grele pricinuite de moartea tatălui drag. Colegii de serviciu. (19713)
- Colegii din Complexul Continental sînt alături de Moncea Ana și col trol copil al săi în aceste momente de mare suferință pricinuite de moartea fulgerătoare a soțului și tatălui drag. Sincere condoleanțe. (19712)
- Sîntem alături de cuscra Ana, de Mariana și Dorci, în marea durere pricinuită de decesul cuscruului nostru **MARICI EMILIAN**, în vîrstă de 67 de ani. Dumnezeu să-l odihnească! Văduva Papuc și fam. Danciu. (21589-A)
- Un ultim omagiu celui care a fost nașul nostru **MARICI EMILIAN** și sincere condoleanțe familiei îndoliate. Familia Papuc Vasile cu copiii. (21589-B)
- Un ultim omagiu fostului nostru coleg ing. **GROZAV VICTOR**. Sincere condoleanțe familiei. Colegii din AC 4 (I.C.P. M.S.N.). (19690)

- Neșterse amintiri și dure, roase gînduri însoțesc scurgerea celor 6 ani de la cruda despărțire de draga noastră mamă **LEONTINA DRUNEA**. Soțul Ioan și copiii Sorin și Dan. (19104)
- Un an a trecut de la moartea bunului meu soț dr. **ȘTERN ALEXANDRU VASILE**. Nu te vom uita. Soția și familia. (19572)
- Sîntem alături de colegul nostru Crăciun Titus în marea durere pricinuită de moartea fratelui drag. Sincere condole. anfe. Colegii de la Direcția comercială „Tehnofrig”. (19399)
- Regretăm profund decesul prematur al colegului nostru ing. **GROZAV VICTOR** și sîntem alături de întreaga familie în aceste clipe grele. Conducerea ICPM Cluj-Napoca. (18425)
- Sîntem alături de colega noastră Chifor Ana în marea durere pricinuită de decesul tatălui drag. Colegii de la magazinele Gostat Cluj. (18121)
- Un ultim rămas bun fostului nostru coleg **CORNEL POPITA**, plecat prea timpuriu dintre noi. Invățătoria și elevii clasei IV C de la Școala nr. 29. (19677)
- Moș Nicolae aduce de obicei bucurii copiilor, nouă ne-a adus trista veste a despărțirii de colegul nostru drag **DAN POPITA**, clasa a IV-a D. Sîntem alături de familie în marea durere. Colegii de clasă, învățătoria și comitetul de părinți de la Școala 29. (19678)
- S-a stîns un fulg la căderea primilor fulgi de nea. Împărțășim durerea colegului nostru Alin în clipele despărțirii de fratele său drag **DAN POPITA**. Colegii și diriginta clasei V B, Școala 2). (19675)
- Sîntem alături de colegul nostru Sechel Abrudan Aurel în marea durere pricinuită de moartea mamei sale și-i transmitem sincere condoleanțe. Colegii de la S.C. „NAPOCA” S.A. Cluj. (18419)
- Cu inimile zdrobite de durere anunțăm încetarea din viață, în ziua de 8 decembrie, a iubitului nostru soț, tată și bunici **MUREȘAN PETRU**, în vîrstă de 76 ani. Înmuștat azi, 10 decembrie 1991, ora 13, în Valea Chinișului. Soția Ana și copiii Silvia, Ionel, Nuțica, Petrică și Alex cu familiile. (12728)
- Personalul **TESA** de la Societatea comercială textile încălțăminte Cluj transmite sincere condoleanțe d-nei Ana Hurgol, director economic, în marea durere pricinuită de moartea tatălui drag. (21595)
- Cu adîncă durere ne luăm rămas bun de la iubitul nostru bunici **MUREȘAN PETRU**. Ne-poții Angela, Marcel, Petrică, Dana, Nelu, Violeta și Andrei cu familiile. (19731)
- Sîntem alături de prietenul nostru Puiu Mocodean la decesul tatălui. Condoleanțe familiei. Familia Crăciun. (19726)
- Ne alăturăm durerii ființului nostru Bonduc Vasile la marea durere pricinuită de pierderea mamei dragi. Ghiță și Iuliana. (19721)
- Sîntem alături de colegul nostru Bonduc Vasile în marea durere pricinuită de moartea mamei sale. Colectivul secției Bijuteria nr. 4. (19721)
- Societatea comercială „Electromontaj” Cluj S.A. anunță cu adîncă durere încetarea din viață a ing. **Suciu Vasile**, director al Filialei Baia Mare, în urma unui tragic accident. Rugăm familia îndoliată să primească sincerele noastre condoleanțe și asigurarea adîncului respect și vom păstra amintirile sale. Dumnezeu să-l odihnească. (19720)

**COLEGIUL DE REDACȚIE**

Ilie Călian (redactor șef), Dan Rebreanu (redactor șef adjunct), Valer Chioreanu (redactor șef adjunct), Traian Bora (secretar general de redacție), Ion Rus, Mario Sângerzon, Radu Vida.

**REDAȚIA:** Cluj, str. Napoca nr. 16. **TELEFOANE:** 11-10-32 (redactor șef); 11-75-07 (redactor șef adjunct și secretariatul de redacție); 11-74-18 (secția culturală); 11-73-07 (secția probleme social-economice); 11-74-90 (secția probleme cetățenești); 11-73-04 (ad-ministrația ziarului). Mica publicitate se primește zilnic între orele 9-16, numai la adm-inistrație, str. Napoca nr. 16 (la parter). Sîmbăta și duminica închisă.

Cluj  
23.688

